

AL-HOCUC
REVUE LEGISLATIVE, JUDICIAIRE,
HISTORIQUE ET LITTERAIRE
Paraissant au Caire (Egypte)
chaque Samedi
Fondateur
EMIN SCHEMEIL
Directeurs - Rédacteurs
S. Bostros & Ibrahim jammal
ABONNEMENT
P. T. 96 1/2 (Fr. 25) par an
payables d'avance
Vol. XIV N. 11

الحقوق

الحقوق

حقوقية قضائية أدبية تاريخية
نصدر بمصر القاهرة كل سبت
مؤسسا « أمين شميل »
بديرها ويحررها
سليم بستر و ابراهيم جمال الخاميان
اشتراكها السنوي
٩٦ غرشاً و ثماناً ونصف (٢٥ فرنكاً)
تدفع سلفاً

(ادارة الجريدة بشارع عابدين نمرة ٣٩ امام جامع الكخيا)

هذه الجريدة مقرر رسمياً لنشر الاعلانات ومنشورات لجنة المراقبة القضائية

أجنيباً تكون اعمال النيابة العمومية ضده بمعرفة
أحد أعضائها الاجانب وفي حالة عدم وجود
أجنبي في النيابة تنتدب محكمة الاستئناف أحد
مستشاريها او قاضياً أجنيباً من المحاكم الابتدائية
ليقوم بمباشرة هذه الاعمال »

(الكتاب الثاني من لائحة الترتيب)

تخفف الكلمتان « بالنسبة للاجانب » من
عنوان الكتاب الثاني من لائحة ترتيب المحاكم
المختلطة

المادة ٢ - أودة المشورة التي تعرض
عليها مواد الجنيح والجنابات تكون مركبة من
ثلاثة قضاة احدهم من الاهالي واثان من الاجانب
المادة ٣ - محكمة الجنيح تكون مركبة من
ثلاثة قضاة احدهم من الاهالي واثان من
الاجانب ومن أربعة عدول اجانب فيما اذا كان
المتهم من الاهالي فيكون نصف العدول من الاهالي
(مادة مخصوصة موقنة)

قضايا التفاليس المرفوعة امام المحاكم الاهلية
او امام المحاكم القنصلية في وقت ابتداء العمل
بالاوامر المالية المتعاقبة باختصاصات المحاكم
المختلطة في مواد التفاليس يكون الحكم فيها بمعرفة
المحاكم التي سبق تقديمها اليها

القانون المدني المختلط

المادة ٤٣٦ - وتنقل للملكية بالنسبة لغير
المتعاقدين :

المادة ٩ - تختص هذه المحاكم دون غيرها
بالحكم في الدعاوي الواقعة في المواد المدنية
والتجارية بين الاهالي والاجانب او بين الاجانب
المتخلفين التابعة ما عدا ما يتماق بالاحوال
الشخصية

اما في مسائل الحقوق العينية فلا تكون
مختصة الا بنظر الدعاوي الواقعة بين الاهالي
والاجانب او بين الاجانب التابعين لدولة واحدة
او لدول مختلفة

ولا تكون المحاكم المذكورة مختصة بنظر
ما يقع من الدعاوي بين المجلس البلدي بالامكندرية
والاهالي

المادة ١١ - ليس لهذه المحاكم ان تحكم
في الاملاك الاميرية العمومية من حيثية الملكية
وليس لها ان تحكم في اعمال الحكومة التي
تجريها بموجب سلطتها العامة او التي تتخذها
بناء على قوانين ولوائح الادلرة العمومية وتنفيذاً
للك القوانين واللوائح

وليس لها ان تفسر امر ادارياً او توقف
تنفيذه انما لها ان تنظر في الضرر الذي يلحق
من ذلك العمل بحق لاجنبي اكتسبه بمقتضى
المعاهدات او القوانين او التعمهات

المادة ٢٧ - يضاف عليها الحكم لآتي
« في جميع الاحوال المنصوص عليها في
في الباب التاسع من قانون العقوبات اذا كان المتهم

تعديلات

قوانين المحاكم المختلطة

صدرت الاوامر العالية بتاريخ ٢٦ مارس
سنة ١٩٠٠ بالتعديلات التي ادخلت على قوانين
المحاكم المختلطة ولائحة ترتيبها على ان يعمل
بموجبها بعد شهر من تاريخ نشرها عملاً بالمادة
٣٥ من الكتاب الاول من لائحة ترتيب هذه
المحاكم . وقد نشرت في العدد ٣٦ من الوقائع
المصرية الصادر بتاريخ ٢ ابريل سنة ١٩٠٠
أما نصوص المواد المعدلة فهذه هي حسب
حسب ترتيبها في القوانين المختصة بها

لائحة ترتيب المحاكم المختلطة

« الفرع الاول - الباب الاول - الكتاب الاول)
المادة ٦ - تختص المحاكم المختلطة بالحكم
خيباً يأتي

أولاً - قضايا المخالفات الواقعة من الاجانب
ثانياً - الدعاوي المقامة على مرتكبي الجنيح
المنصوص عليها في الباب العاشر من قانون العقوبات
في حالة وقوع التفاليس المختلطة وعلى المشاركين
لهم فيها

ثالثاً - الدعاوي المقامة على مرتكبي
الجنابات والجنيح الآتي بيانها وعلى المشاركين
لهم فيها

أولاً - بإعلان المدين بتحويل ما عليه من الدين إعلاناً رسمياً

ثانياً - بقبول المدين الحوالة بكتابة مؤرخة تاريخاً ثابتاً بوجه رسمي ولا يسري مفعول الانتقال الا من ذلك التاريخ فقط أما بالنسبة للمدين فيعتبر الانتقال من تاريخ قبوله ولو لم تكن ذلك التاريخ ثابتاً بوجه رسمي وكل هذا بدون اخلال باصول التجارة في حق الحوالة في السندات والاوراق التجارية

ومع ذلك فالتعهدات المدنية المختصة بين الاهالي لا يجوز تحويلها الا برضاء المدين ولا يثبت الرضاء الا بالكتابة او بالتكول عن اليمين المادة ٧٤١ - الديون الممتازة على العقار غير الاموال والمشتور المستحقة لحزينة الحكومة وغير المصاريف القضائية وغير مرتبات الخدمة والمستخدمين والعملة وكذلك حق الرهن يلزم تسجيلها أيضاً بقلم الرهون بالاوجه المبينة فيما بعد قانون التجارة المختلط

المادة ٢٠٢ (تقابل المادتين ٢٠٢ و ٢٠٥ القديمتين) - كل تاجر وقف عن دفع ديونه لعدم اقتداره الحالي يعتبر في حالة الافلاس ويجب عليه ان يقدم تقريراً بذلك الى قلم كتاب المحكمة التابع اليه محل توطئه في ظرف خمسة عشر يوماً من تاريخ وقوفه عن الدفع وفي حالة افلاس شركة تضامن او توصية يشتمل التقرير المذكور على اسم كل واحد من الشركاء التضامنين وبيان محله

المادة ٢٠٣ (تقابل المادتين ٢٠٦ و ٢٠٧ القديمتين) - وعلى المفلس ان يرفق بتقريره المذكور الميزانية أو يذكر الاسباب التي منعت من تقديمها

وتحتوي هذه الميزانية على جميع أموال المديون منقولات وغير منقولات وقوائمها وعلى بيان ما له وما عليه من الديون وبيان الأرباح والخسائر وبيان المصاريف وتكون عليها شهادة يصحتها وتكون مؤرخة وموضوعاً عليها مضاؤه المادة ٢٠٤ (تقابل المادتين ٢٠٢ و ٢٠٣)

القديمتين) - الحكم بإشهار افلاس التاجر الذي وقف عن دفع ديونه يجوز ان يصدر بناء على طلب نفس المديون المفلس أو طلب مدائنه أو الوكيل عن الحضرة الخديوية أو تصدره المحكمة من تلقاء نفسها

المادة ٢٠٥ (مستجدة) - كل تاجر سيء البخت وسليم النية راعى أحكام المادتين ٢٠٢ و ٢٠٣ يجوز له عند تقديم التقرير ان يطلب نوال الصلح الاحتياطي

ويجوز أيضاً اعطاء الحق في نوال هذا الصلح للتاجر المطلوب الى المحاكم لإشهار افلاسه أو الذي أشهرت المحكمة افلاسه من تلقاء نفسها ما دام الميعاد المحدد في المادة ٢٠٢ لم يتقضى وكذلك للتاجر المتوفي بناء على طلب الناشرين الشرعيين عنه وذلك في الاحوال التي كان يجوز للمدين نفسه الحصول عليه ويجوز حصول الصلح الاحتياطي مع الشركات التجارية

المادة ٢٠٦ (مستجدة) اذا ظهر ما يكفي لثبوت صحة الطلب تعين المحكمة أحد أعضائها لياشر الاعمال الآتية

أولاً - قطع حسابات دفاتر المدين والتوقيع عليها

ثانياً - الحكم بما اذا كان يجوز الترخيص للمدين بالاستمرار في تجارته مؤقتاً وبيان الشروط اللازمة لذلك ويجوز للقاضي أن يأمر بالاجراءات المستعجلة

ثالثاً - استدعاء المداينين امامه لأجل الحكم في قبول الصلح الاحتياطي ويتلو القاضي على الجمعية تقريراً عن حسن نية المدين وحالة أعماله واقتراحاته. بخصوص الصلح ومن يوم صدور الحكم بتعين القاضي يصير إيقاف الدعاوي المتعلقة بالمنقولات والعقارات وكل طرق التنفيذ ويكون ذلك الايقاف حتماً وصالح المدين ولا يقبل الطعن في هذا الحكم بأي وجه

المادة ٢٠٧ (مستجدة) - يكون طلب اجتماع الدائنين طبقاً للمادة ٢٠٤ ولا يجوز الرضاء قانوناً بالصلح الاحتياطي الا بأغلبية الدائنين التي

تكون عبارة عن ثلاثة أرباع الديون وبحرر القاضي محضراً بالمداولات ويحيل القضية على أقرب جلسة المادة ٢٠٨ لا تحكم المحكمة بالتصديق على الصلح الا بعد سماع أقوال القاضي المذكور والمدين أو وكيله والدائنين اذا حضروا وبعد ان تحكم أولاً اذا دعت الحاجة وبصفة وقية في قبول الديون المنازع فيها طبقاً للمادة ٣١٣ من هذا القانون

ويكون الصلح المصدق عليه بهذه الكيفية الزامياً على جميع أصحاب الديون العادية الا فيما يختص بديون النفقة

وبيصر تطبيق ونشر الحكم بالتصديق على الصلح بمعرفة قلم كتاب المحكمة في ظرف ثلاثة أيام من تاريخ صدوره طبقاً للمادة ٢١٢ من هذا القانون

ولا يجوز الطعن فيه الا بطريق المعارضة في ظرف شهر واحد من تاريخ نشره وتكون المعارضة فقط من الدائنين الذين لم يحصل استدعاؤهم بصفة قانونية ولم يشتركوا في الصلح

ومع ذلك فان هذا الصلح يكون تحت أحكام الالغاء والفسخ الخاصة بالصلح بعد الافلاس المتخصص عليها في المادتين ٢٤١ و ٢٤٢ من هذا القانون

المادة ٢٠٩ (مستجدة) - تنفيذ الصلح بأكمله يستوجب براءة المدين الا اذا حصل اتفاق آخر

المادة ٢١٠ (مستجدة) - اذا ظهر للمحكمة في أثناء تحقيق طلب الحصول على الصلح الاحتياطي ما يثبت لها أن المدين لم يكن سيئ البخت ولا سليم النية فيجوز لها في أي وقت كان ان تشهر افلاسه

المادة ٢١١ (تقابل المادتين ٢٠٨ و ٢١٢) طلب الحكم بإشهار الافلاس يقدمه الدائنون بالطرق المعتاد تقديم الطلبات بها الى المحاكم أو بمرضىة للمحكمة تودع في قلم الكتاب حيث يقيد ملخصها في الحال

المادة ٢١٢ (تقابل المادتين ١٠٩ و ٢١٠) وهذه العريضة يلزم ان تشتمل على آيات أو بيان

الاحوال التي نتج منها وقوف المدين حقيقة عن دفع ديونه

وعند تبليغ هذه المريضة الى رئيس المحكمة يحدد يوم الجلسة

المادة ٢١٣ «تقابل المادة ٢١١» - وفي الاحوال التي تقتضي الاستعجال يجوز لرئيس المحكمة ان يأمر بوضع الاختام على أموال المدين أو بأي عمل من الاعمال التحفظية

المادة ٢١٤ «تقابل الفقرة الثانية من المادة ٢١٣ و ٢١٤» - لا يحكم بالتفليس الذي يطلبه الوكيل عن الحضرة الخديوية الابداع اعلان المدين بمكتوب من كاتب الجلسة عن يوم الجلسة الذي حدده الرئيس

• واعلان المدين بيوم الجلسة يجوز ان يكون بميعاد ٢٤ ساعة وفي حالة شدة الاستعجال يجوز ان يكون الميعاد اقل من ذلك ولو ساعة واحدة

المادة ٢١٥ «تقابل المادتين ٢١٥ و ٢١٦» - اشهار الافلاس يطلبه الوكيل عن الحضرة الخديوية أو تحكم به المحكمة من تلقاء نفسها من غير اعلان ولا ميعاد اذا فر المدين أو اخفى ماله وفي هذه الحالة يصدر الامر بعمل الطرق التحفظية من رئيس المحكمة أو من قاضي الامور الوقية

المادة ٢١٦ «تقابل المادة ٢١٣» - يجب سماع أقوال المدين في غرفة المشورة وقبل انعقاد الجلسة العلنية اذا طلب ذلك

المادة ٢١٧ «مستجدة» - في حالة افلاس شركة مساهمة أو شركة حصص تكون الاعمال المتعلقة بامر الدعوى موجهة ضد أعضاء مجلس الادارة والمديرين والمصفين

وهؤلاء يجب عليهم ان يحضروا أمام مأمور التفليسة كلما طلب منهم ذلك لاعطاء البيانات اللازمة لتحرير أو تحقيق الميزانية ولايضاح الاسباب التي أوجبت الافلاس والظروف التي حصل فيها ويجب سماع أقوالهم بصفتهم ناشئين عن الشركة المفلسة في كافة الاحوال التي يقضي القانون فيها بسماع أقوال المفلس

المادة ٢١٨ «تقابل المادتين ٢١٧ و ٢١٨»

يجوز طلب اشهار افلاس تاجر مات والحكم به بشرط ثبوت وقوفه عن دفع ديونه وقت موته وتقديم الطلب المذكور في ظرف ستة أشهر من وقت الموت

وفي هذه الحالة يسلم مكتوب الاعلان أو طلب الحضور أمام المحكمة الى بيت ائنت بدون احتياج الى تعيين الورثة

الباب الثالث - الفصل الثالث - المادة ٢٤٧ - في الحكم باشهار الافلاس تأمر المحكمة بوضع الاختام على محل المفلس وعلى أمتعه وتأمر أيضاً في هذا الحكم أو في أي حكم آخر بحبس المفلس أو بالمحافظة عليه بمراقبة ضابط من الضبطية أو مأمور من المحكمة

المادة ٢٤٨ - يصدر الامر بحبس المفلس أو بالمحافظة عليه اذا لم يتبع الاحكام المنصوص عليها في المادتين ٢٠٢ و ٢٠٣ من هذا القانون

الباب الرابع - المادة ٢٥٦ «تقابل المادة ٢٥٧ القديمة» - يجوز ابلاغ عدد وكلاء المداينين الى ثلاثة في أي وقت كان ويجوز انتخاب وكلاء المداينين النهائيين من الاجانب عن الروكية ويجوز لهم على أي وصف كان أن يأخذوا بعد أداء حساب ادارتهم تمويضاً تعينه المحكمة لهم بناء على تقرير مأمور التفليسة وتجوز المعارضة في تقرير التمويض المذكور من أي شخص له منفعة اذا حصلت في مدة خمسة عشر يوماً

المادة ٢٥٧ «المادة ٢٥٨ القديمة» - لا يجوز أن يتعين وكلاء عن المداينين من كان قريباً أو صهرًا للمفلس الى الدرجة السادسة بدخول الغاية

المادة ٢٥٨ «مستجدة» - يجوز للمداينين عند اجتماعهم في المرة الاولى أو بعد ذلك أن يجلو على واحد منهم أو أكثر مراقبة أعمال وكلاء التفليسة ويكون للمداينين المندوبين لذلك خصص الدفاتر وأوراق التفليسة وأن يطلبوا اجراء أي أمر يكون فيه صالح الغرماء

المادة ٢٥٩ «مستجدة» - تكون أعمال هؤلاء المندوبين بلا مقابل

ويجوز لهم ان يوكلا بعضهم بعضاً في العمل

ولا يجوز عزلهم الا بحكم من محكمة التجارة بناء على موافقة أغلب المداينين وعلى تقرير مأمور التفليسة

المادة ٢٦٤ «معدلة وتقابل المادة ٢٥٦ والفقرة الاولى من المادة ٢٥٧ والمادة ٢٥٩ والفقرة الاولى من المادة ٢٦٤» - يجوز لمحكمة التجارة في أي وقت أن تعزل وكلاء المداينين كلهم أو واحداً منهم وان تستبدلهم بغيرهم وأن تزيد أو تنقص في عددهم سواء كان ذلك بناء على طلب المفلس أو المداينين أو مأمور التفليسة أو من تلقاء نفسها

المادة ٢٦٥ «تقابل الفقرة الثانية من المادة ٢٦٥» - تسمع المحكمة في أودة مشورتها أقوال وكلاء المداينين وتقرر مأمور التفليسة وفي جلسة المحكمة تحكم في طلب العزل

المادة ٢٦٦ «تقابل المادة ٢٦٦ القديمة» - أما مجرد استبدال الوكيل الذي لم يقع منه خطأ فيكون بقرار تصدره المحكمة بغير حثيات في أودة المشورة

المادة ٢٦٩ «تقابل المادتين ٢٦٩ و ٢٧٠ القديمة» - يبيع الاشياء القابلة لتلف قريب أو نقص في القيمة قريب والاشياء التي يوجب حفظها للمصاريف وتشغيل محل التجارة تكون بناء على طلب وكلاء المداينين بأمر مأمور التفليسة وهو الذي يحدد كيفية وشروط البيع بعد سماع أقوال المفلس ومندوبي المداينين أو بعد طلب حضورهم طلباً رسمياً

المادة ٢٧٠ «مستجدة» - الدعاوي التي يرفقها وكيل التفليسة أو يدخل فيها لصالح الغرماء يجب الترخيص بها من مأمور التفليسة بعد أخذ رأي مندوبي الدائنين

المادة ٢٧٢ «مستجدة» - يجوز للمفلس أن يتحصل على القوت الضروري ويقدره مأمور التفليسة بعد سماع رأي الوكلاء ومندوبي المداينين ويجوز التظلم من هذا التقرير الى المحكمة من أي انسان له منفعة في ذلك

المادة ٢٨٠ - على وكلاء المداينين في جميع التفاليس أن يسلموا في ظرف خمسة عشر يوماً من تاريخ الحكم بشهار الافلاس الى مأمور التفليس مخلصاً أو حساباً اجمالياً مينا فيه ما هو ظاهر لهم مما للتفليس أو عليها وميناً فيه أيضاً الاسباب المهمة الموقعة في التفاليس وأحواله ونوعه الظاهر لهم

وترسل نسخة من هذا المخلص الى مندوبي المداينين

المادة ٢٨٦ - (مستجدة) فيما عدا الحالة المنصوص عليها في المادة ٢٦٩ لا يجوز بيع المنقولات أو محل التجارة قبل رفض الصلح الا بأذن المحكمة مختصة في أودة المشورة وهي تحدد كيفية وشروط البيع بناء على تقرير مأمور التفليس وبعد سماع أقوال المفلس ومندوبي المداينين أو بعد طلب حضورهم طلباً رسمياً

المادة ٢٨٧ - يجوز لوكلاء المداينين بعد سماع أقوال المفلس ومندوبي المداينين أو بعد طلب حضورهم طلباً رسمياً أن ينهوا بطريق الصلح جميع المنازعات المتعلقة بمنافع الروكية ولو كانت متعلقة بالحقوق أو الدعاوي المختصة بالمقاربات وإذا كانت قيمة موضوع المصالحة غير معينة أو كانت أزيد من ألف قرش فلا يكون الصلح نافذاً الا بعد التصديق عليه من محكمة التجارة اذا كان متعلقاً بالحقوق في المنقولات ومن المحكمة المدنية اذا كان متعلقاً بالحقوق في غير المنقول

قانون المرفعات المدنية والتجارية

المادة ٢٨ - يمين بمعرفة المحكمة احد قضائها ليحكم بانفراده في القضايا الآتي بيانها ويكون حكمه معتبراً في هيئة محكمة القضايا الجزئية أولاً - يحكم حكماً انتهائياً في القضايا المدنية المتعلقة بالحقوق الشخصية أو بالمقار وفي القضايا التجارية اذا كان المدعى به فيها لا يزيد عن ألف قرش ديواني فاذا زاد على ذلك لغاية عشرة آلاف قرش ديواني يكون حكمه فيما ذكر ابتدائياً يجوز استئنافه وذلك بغير اخلال باختصاص محكمة التجارة دون سواها في مواد التفليس

ثانياً - يحكم حكماً ابتدائياً أو استئنافياً بمراجعة الحدود المذكورة في الدعاوي المتضمنة طلب أجرة المساكن وأجرة الاراضي او طلب الحكم بصحة الحجز الواقع من المالك على المفروشات ونحوها الموجودة في الاماكن المؤجرة او طلب الحكم على المستأجر باخلاء المكان المؤجر بعد التنبيه عليه بالتخلى أو طلب الحكم باخراج المستأجر قهراً من المحل المؤجر انما لا يسوع له الحكم في ذلك جميعه الا اذا كان الايجار لا يزيد مقداره عن عشرة آلاف قرش ديواني في السنة

ثالثاً - يحكم ابتدائياً أو استئنافياً بمراجعة الحدود المذكورة ومهما كانت قيمة المطلوب في الدعاوي المتعلقة بالاتلاف الحاصل في اراضي الزراعة وفي الثمار وفي المحصولات سواء كان بفعل انسان او بفعل حيوان وفي الدعاوي المتعلقة بتطهير الترع وفي الدعاوي المتضمنة طلب اداء أجر أو ماهيات الخدمة أو الصناعات أو المستخدمين

رابعاً - يحكم في كل الاحوال ومهما بلغت قيمة الدعوى حكماً قابلاً للاستئناف في قضايا وضع اليد متى كانت هذه الدعاوي ناشئة عن أعمال وقعت في السنة نفسها وكانت الملكية غير متنازع فيها وكذلك في الدعاوي المتعلقة بتعيين حدود العقار وفي الدعاوي المتعلقة بتحديد المسافات المقررة قانوناً أو نظاماً أو اصطلاحاً فيما يخص بالابنية والاعمال المضرة والمفروشات ويكون حكمه في ذلك ابتدائياً يجوز استئنافه في جميع الاحوال جزئية كانت الدعوى او جسيمة

وعلى كل حال يجب ان يذكر في الحكم اذا كان صادراً في هيئة مدنية أو تجارية

المادة ٣٢ - تحكم المحكمة المدنية في هيئة محكمة ابتدائية في جميع الدعاوي المدنية غير الدعاوي المختصة بها محكمة المواد الجزئية وفي هيئة محكمة استئنافية في كافة الاحكام الصادرة من محكمة المواد الجزئية في جميع الدعاوي ماعدا المتعلقة بالنزاع في وضع اليد على العقار أو اعادة

وضع اليد والدعاوي المتعلقة بايجار الاوقاف فانها ترفع الى محكمة الاستئناف

واذا رأيت المحكمة المدنية أثناء نظرها الدعوى في هيئة محكمة استئنافية انها تجارية جاز لها بناء على طلب الخصام ان تحكم بانضمام اثنين من العدول اليها ويكون حكمها هذا غير قابل للاستئناف ولا للمعارضة

المادة ٣٣ - تحكم محكمة التجارة في جميع القضايا المعتمدة من الامور التجارية على حسب الاصول المقررة في قانون التجارة وذلك فيما عدا القضايا المحال اختصاصها على محكمة المواد الجزئية

المادة ٣٩٠ - يجوز للاخصام المترافعين ان يطلبوا الاستئناف في الحالتين الآتي بيانها. أولاً - اذا كانت الاحكام صادرة من المحاكم المدنية أو التجارية في قضايا تزيد قيمة الطلب فيها عن عشرة آلاف قرش ديواني أو كان مقدار المدعى به غير معين

ثانياً اذا كانت الاحكام صادرة من محاكم المواد الجزئية في الاحوال المنصوص عليها في المادة ٢٨ من هذا القانون

المادة ٣٩٨ - استئناف الاحكام الصادرة من محكمة المواد الجزئية يكون في ميعاد ثلاثين يوماً والصادرة من المحكمة المدنية او التجارية يكون في ميعاد ستين يوماً ويبتدي كل من هذين الميعادين من يوم اعلان الحكم لنفس الخصم او لمحله الاصلي أو المختار

المادة ٤٧٨ - اذا كان المدين والمجوز ماله المدين عنده مقيمين في جهة واحدة جاز اعلان الحجز للمدين بيمين الورقة التي أعلن بها المجوز مال المدين عنده واذا كان السند المستند اليه في وضع الحجز غير واجب التنفيذ ينبغي أن تكون ورقة الاعلان للمدين مشتملة على تكليفه بالحضور للمحكمة في المواعيد المعتادة لأجل سماع الحكم بصحة الحجز لتوفر الشروط اللازمة فيه واذا كان الحجز واقعاً من أحد الاهالي على مال مدين من الاهالي أيضاً تحت يد

أجنبي فالمحاكم المختلطة هي المختصة بنظر دعوى تثبيت الحجز وتسقي المحاكم الاهلية مختصة بنظر النزاع الحاصل في نفس الدين بين الدائن والمدين الاهليين

المادة ٤٧٩ - اذا لم تصدر ورقة واحدة باعلان الحجز لكل من المدين والمحجوز مال المدين عنده وجب اعلان المدين بورقة الحجز في ميعاد ثمانية ايام واذا كان السند الذي استند اليه طالب الحجز غيب واجب التنفيذ يلزم ان تشتمل ورقة الاعلان به على التكليف بالحضور للمحكمة لاثبات صحة الحجز وتبلغ تلك الورقة رسمياً للمحكوم لديه في ميعاد ثمانية ايام آخر مع مراعاة مواعيد المسافات في كل من هذين الميعادين واذا وقع أجنبي حجزاً على دين متنازع فيه امام المحاكم الاهلية بين خصمين من الاهالي لا يكون هذا الحجز نافذاً الا على ما يحكم به نهائياً من المحاكم الاهلية ولا يجوز للحاجز ان يخاصم المحجوز لديه الا بعد ذلك الحكم وكل هذا في غير حالة تواطئ المحجوز عليه والمحجوز لديه او ترك الخصوم للدعوى القائمة

وعلى المحجوز لديه ان يدفع الى الحاجز ما يحكم به من الدين أو يوعه في خزينة المحكمة ان لم يبق جميع الدائنين الحاجزين

قانون تحقيق الجنايات المختلطة

المادة ١٨ - في حالة مشاهدة الجاني عند قلبه بالجناية وفيما اذا غلب على الظن وقوع جناية منه أو الشروع في ارتكاب جناية او جنحة سرقة أو نصب أو تفالس بالتدليس أو تعد شديد أو اذا لم يكن للمتهم محل معين معروف بالقطر المصري يجوز لما مور الضبطية القضائية ان يأمر بالقبض على ذي الشبهة الحاضر الذي ترى عليه دلائل قوية وبعد ان تسمع اقواله ان لم يأت بما يبرئه يرسله في ظرف اربع وعشرين ساعة الى مركز المحكمة التي من خصائصها ذلك ليكون تحت تصرف وكيل الحضرة الخديوية وهو يجري استجوابه في ظرف اربع وعشرين ساعة بمعرفة قاضي التحقيق

المادة ٨١ - (تقابل المادتين ٨١ و ٨٢ القديمتين) - اذا لم يحضر المتهم بعد تكليفه بالحضور او كانت المادة المتهم بها من قبيل المدين في مادة ١٨ جاز لقاضي التحقيق ان يصدر أمراً بضبطه واحضاره واذا تبين له بعد استجواب المتهم ان الشبهات كافية جاز له ان يصدر أمراً في الحال او عقب ذلك بسجن المتهم أو ان يبدل امر الضبط والاحضار بامر سجنه المادة ٨٢ (مستجدة) - يجوز لقاضي التحقيق فيما يتعلق بالتفالس بالتدليس وشركاهم ان يصدر أمراً بضبطهم واحضارهم بناء على طلب النائب العمومي ولو قبل اشهار أى افلاس

المادة ١٠٠ - فيما عدا الحالة المنصوص عليها في المادة ٢٩٣ من قانون العقوبات يكون الافراج وقتياً بالضمان واجباً في مواد الجنج بعد الاستجواب نهائية ايام اذا كان المتهم متوطناً ولم يسبق صدور حكم عليه بالحبس اكثر من سنة

قانون العقوبات المختلط

المادة ٤٧ - مدة الحبس تكون فيما يتعلق بالمخالفات من اربع وعشرين ساعة الى اسبوع وفيما يتعلق بالجنج من ثمانية ايام الى ثلاث سنين الا في الحالة المنصوص عليها في المادة ٢٩٤ من قانون العقوبات

وتبتدي كل منها من وقت كتابة اسم المحكوم عليه في دفتر المحبسين ان لم يكن محبوساً حبساً احتياطياً

المادة ٢٩٥ (٢٩٤ المستجدة) - يعاقب المتفالس بالتدليس ومن شاركه في ذلك بالحبس من سنتين الى خمس سنوات

المادة ٢٩٣ - كل تاجر وقف عن دفع ديونه يعتبر في حالة تفالس بالتدليس في الاحوال الآتية أولاً - اذا اخفى دقايره أو أعدمها أو غيرها ثانياً - اذا اجلس أو اختبأ جزاً من ماله اضراً بمداينه

ثالثاً - اذا جعل نفسه مديوناً بطريق التدليس بمالغ ليست في ذمته حقيقة سواء كان ذلك ناشئاً عن مكابته أو ميزلته أو غيرها من الاوراق

أو عن اقراره الشفاهي أو عن امتناعه من تقديم أوراق او ايضاحات مع علمه بما يترتب على ذلك الامتناع

المادة ٢٩٤ (تقابل المادة ٢٩٥ القديمة) - يعاقب المتفالس بالتدليس ومن شاركه في ذلك بالحبس من سنتين الى خمس سنوات

المادة ٢٩٥ (مستجدة) - يعاقب متفالساً بالتقصير على وجه العموم كل تاجر أو جاب خسارة مداينه بسبب عدم حزمه أو تقصيره الفاحش وعلى الخصوص التاجر الذي يكون في احدى الاحوال الآتية

أولاً - اذا ظهر أن مصاريفه الشخصية أو مصاريف منزله زائدة عن الحد

ثانياً - اذا استهلك مبالغ جسيمة في القمار أو أعمال التصيب المحض أو في عمليات وهمية في البورصة أو على البضائع

ثالثاً - اذا اشترى بضائع ليبيها بأقل من أسعارها حتى يؤخر اشهار افلاسه أو اقترض مبالغ أو أصدر أوراقا في التداول أو استعمل طرقاً أخرى مما يوجب الخسائر الشديدة لحصوله على النقود حتى يؤخر اشهار افلاسه

رابعاً - اذا تحصل على الصلح بطريق التدليس المادة ٢٩٦ (مستجدة) وتقابل المادة ٢٩٨ القديمة) - يعتبر متفالساً بالتقصير كل تاجر يكون في احدى الاحوال الآتية

أولاً - عدم تحرير التاجر الدفاتر المنصوص عليها في المادة ١٢ من قانون التجارة أو عدم اجرائه الجرد المنصوص عليه في المادة ١٤ واذا كانت دقايره غير كاملة أو غير منتظمة بحيث لا تعرف منها حالته الحقيقة في المطلوب والمطلوب منه وذلك كله مع عدم وجود التدليس

ثانياً - عدم مراعاته لما هو منصوص في مادتي ٢٠ و ٢٣ من قانون التجارة

ثالثاً - عدم اعلانه التوقف عن الدفع في الميعاد المحدد في المادة ٢٠٢ من قانون التجارة أو عدم تقديمه الميزانية طبقاً للمادتين ٢٠٣ و ٢٠٤ أو ظهور عدم صحة البيانات الواجب تقديمها بمقتضى

هذه النصوص الأخيرة
رابعاً - عدم توجه التاجر بشخصه الى مأمور
التفليس عند عدم وجود الاعذار الشرعية أو
عدم تقديمه البيانات التي يطلبها القاضي المذكور
أو ظهور عدم صحة تلك البيانات
خامساً - تأديته عمداً بعد توقف الدفع مطلوب
أحد مدانيه أو مساعدته اضراراً بباقي الغرماء
أو وعده له بمنفعة خصوصية توصل الى ائوال مصادقته
على الصلح

سادساً - اذا اشهر افلاسه قبل وفائه بالالتزامات
المفروضة عليه بمقتضى صلح سابق
المادة ٢٩٧ (مستجدة) اذا افلست شركة
مساهمة او شركة حصص فحكم على أعضاء
مجلس ادارتها ومديريها بالعقوبات المقررة للتفلس
بالتدليس اذا ثبت عليهم انهم ارتكبوا أمراً من
الامور المنصوص عليها في المادة ٢٩٣ من هذا
القانون أو اذا فعلوا ما يترتب عليه افلاس الشركة
بطريق الفش والتدليس وعلى الحصص اذا
ساعدوا على توقف الشركة عن الدفع سواء
كان باعلانهم ما يخالف الحقيقة عن رأس المال
المكتتب او المدفوع أو بتوزيعهم ارباحاً وهمية
أو بأخذهم لانفسهم بطريق الفش أنصبه تزيد
عن المرخص لهم بها في عقد الشركة

المادة ٢٩٨ (مستجدة) - ويحكم على أعضاء
مجلس الادارة والمديرين المذكورين بالعقوبات
المقررة للتفلس بالتقصير في الاحوال الآتية
أولاً - اذا ثبت عليهم انهم ارتكبوا أمراً من
الامور المنصوص عليها في الفقرتين الثانية والثالثة
من المادة ٢٩٥ والفقرات الاولى والثالثة والرابعة
من المادة ٢٩٦ من هذا القانون

ثانياً - اذا اهملوا بطريق الفش في نشر عقد
الشركة بالكيفية التي نص عليها القانون
ثالثاً - اذا شاركوا او صادقوا على أعمال
مغايرة لما في نظامنامه الشركة

المادة ٢٩٩ (قديمة) - يعاقب المتفلس بالتقصير
من شهر الى سنتين

المادة ٣٠٠ (تقابل المادتين ٢٩٤ و ٣٠٠)

يعاقب الاشخاص الآتي بيانهم بالحبس من ثلاث
اشهر الى ثلاث سنين فيما عدا أحوال الاشتراك
المينة في القانون

أولاً - كل شخص سرق أو أخفى أو أختبأ
كل أو بعض أموال المفلس من المتقولات أو
الدقارات سواء كان ذلك الشخص زوج المفلس
أو من فروعه أو من أصوله أو انسابه الذين
في درجة الفروع والاصول

ثانياً - الذين لا يكونون من المدانين ويتوصلون
بطريق الفش للاشتراك في مداولات الصلح أو
يقدمون أو يثبتون بطريق التزوير في تقليصة
سندات ديون مفتعلة باسمهم أو باسم غيرهم

ثالثاً - الاشخاص الذين يكونون من المدانين
ويزيدون قيمة ديونهم بطريق الفش أو يشارطون
المفلس أو غيره على امتيازات خصوصية في
مقابلة أو بحجة اعطاء رأيهم في صالحه أثناء
مداولات الصلح أو التفليسة أو عقدوا مشاركة
مخصوصة لفهم واضرار باقي الغرماء

رابعاً - وكلاء الديانة الذين يختلسون شيئاً في
أثناء تأدية وظيفتهم

المادة ٣٠١ (مستجدة) - في الاحوال
المنصوص عنها في النصوص السابقة يجوز الحكم
أيضاً على مرتكبي الجحفة بغرامة من مئة قرش
الى عشرة آلاف قرش ديواني

ويحكم المحكمة أيضاً ومن تلقاه نفسها على
ما يلزم رده للغرماء وعلى التعويضات التي تكون
مطلوبة باسم الغرماء حتى ولو صدر الحكم بالبراءة
المادة ٣٠٢ - تنقل الى أول الباب العاشر
المتضمن لاحكام من اثمن نغان

اعلان

محكمة ملوي الجزئية

نشره أولى

في القضية المدنية نمرة ٣٧٤ سنة ٩٠٠
بجلسة المزايدات العلنية المنعقدة في يوم الاربعاء
٢٥ ابريل سنة ٩٠٠ و ٢٥ الحجة سنة ١٣١٧
الساعة ٩ صباحاً

سيصير الشروع في مبيع منزل كائن بناحية
ملوي من جهتها الغربية الى بحري الدرب غير
نافذ يعرف بفرب البلد وهو ملك جدمينا صرافيم
من الناحية يبلغ مقاسه ١٠٥ ذراع مبني بالطوب
الاحمر والاخضر دور واحد الحد الغربي ينتهي
لمنزل ملك حسن ابراهيم والشرقي ينتهي الى زقاق
وفيه الباب يفتح والبحري ينتهي لمنزل ملك ورثة
بولص سوريال والقبلي الى الدرب المذكور وقاه
لمبلغ ٨٣٦ قرش صاغ المحكوم به والمصاريف
وان يكون الثمن الاساسي الذي تبني عليه المزايدة
مبلغ ٩٢٨ قرش صاغ مع ما يستجد عليها من
المصاريف قسماً واحداً

وهذا البيع بناء على طلب جرجس عبده
التاجر من ملوي وبناء على حكم نزع الملكية
الصادر من هذه المحكمة في ٢٨ فبراير سنة ٩٠٠
ومسجل بمحكمة أسبوط الاهلية بتاريخ ٧ اذار
سنة ٩٠٠ نمرة ١٨٢ وعلى شروط البيع المدونة
بحكم نزع الملكية المذكور

فعلى من يرغب الاطلاع عليه فليحضر في
الزمان والمكان المذكورين أعلاه
نحرياً بسراي المحكمة في ٢٧ مارت
سنة ٩٠٠ و ٢٦ القعدة سنة ١٣١٧
كاتب أول المحكمة
امضا

اعلان بيع مواشي

انه في يوم الاحد ٦ مايو سنة ٩٠٠ موافق
٧ محرم سنة ١٣١٧ الساعة ١١ افرنكي صباحاً
سيصير الشروع في مبيع مواشي تعلق كل
من محمود جبر خليل ومصطفى جبر خليل المزارعين
ومقيمين بناحية اطفيج حيزه السابق توقيع
الحجز عليها تحفظاً بتاريخ ١٨ سبتمبر سنة ٩٩
بمعرفة خليل افندي زهدي المحضر بمحكمة
الحيزه الجزئية سفيذاً للامر الصادر منها والحكم
الصادر من محكمة الباط الجزئية بتاريخ ٤ نوفمبر
سنة ١٨٩٩ والحكم الصادر من محكمة مصر

الابتدائية الاهلية بصفة استثنائية بتاريخ ١١ فبراير سنة ٩٠٠ وفاة لمبلغ ٩٦٠٤ قرش صاغ قيمة الدين المحكوم به وما لحقه من المصاريف وذلك بخلاف ما يستجد بمدها من المصاريف وهذا البيع بناء على طلب حضرة الشيخ محمد صلاح الدين التاجر بمصر ومتخذ محلاً مختاراً مكتب حضرة وكيله احمد بك يوسف المحامي بالجمالية بمصر

فعل من يرغب المشتري الحضور في اليوم والساعة والمحل المذكورين اعلاه للمزايدة ومن يرسي عليه آخر عطا يدفع الثمن فوراً وان تأخر بماد البيع على ذمته ويلزم بالفرق في حالة النقصان

تحريراً في يوم الاحد اول ابريل سنة ٩٠٠

نائب باشمخضر

محكمة العياط

علي جاهين

محكمة دشنا الجزئية

اعلان بيع عقار

نشره أولى

انه في يوم السبت ٢٨ ابريل سنة ٩٠٠ و ٢٨ الحجة سنة ١٣١٧ الساعة ١٠ افرنكي صباحاً بأودة المزايدات بسراي المحكمة بدشنا

سيصير الشروع في بيع ١٢ سهم ١٥ قيراط خمسة عشر قيراط ونصف قيراط اطيان خراجه باولاد عمرو ٠ بقبالة الحوض الكبير مجدها من بحري حمد على عمر والقبلي جسر الميري والغربي وضوان تابه والشرقي ورثة احمد ابراهيم وهذا القدر من ملك علي معوض من ناحية اولاد عمرو وهذا البيع بناء على طلب حنا افندي عبد الملك بصفته مديراً لخزينة النقود القضائية ومتخذ له محلاً مختاراً بقلم كتاب المحكمة

وبناء على حكم نزع الملكية الصادر من محكمة دشنا الجزئية بتاريخ ١٣ مارث سنة ٩٠٠ و ١٢ القعدة سنة ١٣١٧ ومسجل بقلم كتاب

محكمة قنا الاهلية بتاريخ ١٥ مارس سنة ٩٠٠ (١٤ القعدة سنة ١٣١٧) تحت نمرة ١٣٨ القاضي بنزع ملكية علي معوض المدعى عليه المذكور من الخمسة عشر قيراط ونصف المينة حدودها وقبالها اعلاه

والترخيص بيعها بالمزاد العمومي بالشروط المبدون بطلب الحضور وفاة لسداد مبلغ ٦٦٠ مليم و ٢ جنبه اثنين جنبه وستماية وستين مليم قيمة الدين المطلوب لخزينة محكمة دشنا الجزئية والمصاريف المستحقة ووفاء لما يستجد من المصاريف والتمن الاسامي الذي يبنى عليه افتتاح المزاد ٣٢٢ غرش صاغ ٣٦ فضه وان يكون البيع صفقة واحدة

وشروط البيع وحكم نزع الملكية مودعان بقلم كتاب المحكمة تحت طلب من يريد الاطلاع عليهما

فعل من يرغب للمشتري الحضور في الزمان والمكان المينين اعلاه للمزايدة

تحريراً بسراي المحكمة بدشنا في ٢٩ مارس

سنة ٩٠٠ و ٢٨ القعدة سنة ١٣١٧

كاتب أول محكمة دشنا الجزئية

حنا عبد الملك

محكمة صدقا الجزئية

أصل اعلان بيع

نشره أولى

في القضي المدنية نمرة ٣٣٠ سنة ٩٠٠

انه في يوم الاثنين ٣٠ ابريل سنة ١٩٠٠ الموافق أول محرم سنة ١٣١٧ الساعة ٩ افرنكي صباحاً

سيصير الشروع في مبيع العقارات الآتي بيانها ملك نعمان علي عبد القادر المزارع من ناحية الزره وفاة لسداد المبلغ المطلوب منه البالغ قدرة ١٦٩٠ مع المصاريف المستحقة والتي نستحق

وهذا البيع بناء على طلب زيدان غيد

الوهاب من ناحية درنكة

وبناء على حكم نزع الملكية الصادر من هذه المحكمة في يوم ٣ مارس سنة ٩٠٠ المسجل بقلم كتاب محكمة اسيوط في يوم ٧ مارس سنة ٩٠٠ تحت نمرة ١٨٢

وبيان المقار كالاتي وهي كائنة بناحية الزره مركز أبو تيسج مديرية اسيوط ذراع قيراط

١٥٠ .. شائعة في منزل مقاسه ٨٠٠ ذراع الحد القبلي شارع وفيه الباب بفتح والبحري شارع والغربي ورثة عبد الحميد احمد والشرقي باقي ورثة علي عبد القادر

٥٠ .. شائعة في منزل مقاسه ٣٠٠ ذراع الحد الغربي طاحونه والشرقي باقي ورثة علي عبد القادر والبحري مصطفى فرغلي والقبلي شارع وفيه الباب

٥٠ لحو شائعة في طاحونه فارسي مقاسها ١٨٠ ذراع حدها من غرب شارع وفيه الباب بفتح ومن قبلي شارع ومن بحري شارع ومن شرقي ملك علي عبد القادر

والبيع يكون قسماً واحداً وتفتح المزايدة على مبلغ ١٠٠٠ قرش صاغ

وشروط البيع واضحة بعريضة نزع الملكية والحكم المودوعين بقلم كتاب المحكمة لاطلاع من يرغب الاطلاع عليهما

فعل من يرغب المشتري ان يحض في اليوم والساعة المذكورين اعلاه

تحريراً في اول ابريل سنة ٩٩٠٠ واول الحجة سنة ١٣١٧

كاتب أول محكمة صدقا

امضا

اعلان

من مكتب حضرة محمد افندي نجاتي ومصطفى
افندي حسن المحامين بقنا
عن مبيع اشيا محجوز عليها

انه في يوم الثلاثاء ١٧ ابريل سنة ١٩٠٠
الساعة ١ افرنكي مساء بسوق قنا

سبياع بطريق المزاد العمومي ناقه بيضه
تعلق حامد اسماعيل محمد بن من نجح ابو علي
بجوار ناحية البارود الواقع المحجز عليها بتاريخ
٢١ مارس سنة ١٩٠٠ نفذاً لمحضر الصلح المحرر
بتاريخ ٣٠ ستمبر سنة ٩٩ نمرة ٥٩٥ سنة ١٨٩٩
بمحكمة قنا الجزئية الاهلية

بناء على طلب احمد افندي زيد فريد من
ذوي الاملاك بقنا وقاء لمبلغ ٢٥١ غرش صاغ
و ٣٠ فضة والمصاريف

فعلى من يرغب المشتري الناقه المذكوره
عليه ان يحضر في اليوم والساعة الموضحين أعلاه
ومن يرسي عليه آخر عطا يدفع الثمن فوراً وان
تأخر يعاد البيع على ذمته ويلزم بالفرق ان نقص
الثمن وان زاد فالزيادة لطالب البيع ان لم يف الثمن
تحريراً بسرائي المحكمه في اول ابريل سنة ١٩٠٠
باشمحضر محكمة قنا الاهلية

عبد الرحمن محبوب

اعلان بيع

من مكتب حضرة السيد افندي زهير
الحامى بالقازيق

انه في يوم الثلاثاء ٢٤ ابريل سنة ١٩٠٠
الساعة ١٠ افرنكي صباحا بكفر موسى شادوش
شرقيه

سبياع بطريق المزاد العمومي نصف بقره
صفرة تعلق شجلته عبدالله السابق توقيع المحجز

اعلان

{ كتاب الاخبار السنوية في الحروب الصليبية }

بمؤن الله قد تم طبع هذا الكتاب وهو
أول كتاب انتهى في اللغة العربية جامعاً لشتات
الثمانية حروب صليبية من سنة ٩٠ هـ أي من
دخول الصليبيين سوريا واستيلاءهم على بلاد
الشام لغاية سنة ٦٩٠ هـ أي لغاية انقراض الصليبيين
من سوريا وتوضيح أسباب الحروب ونتائجها
وتحريضات البابوات وتاريخ ملوك الاسلام
وحروبهم مع الصليبيين مثل السلطان صلاح
الدين الايوبي ومحاربه الملك الانكليز ريكاردوس
الملقب بقلب الاسد والملك العادل وابنه الكامل
والصالح نجم الدين ايوب وأسر لويس التاسع
ملك فرنسا والسلطان الظاهر بيبرس والسلطان
قلاوون وهو كبير الحجم يحتوي على ٣٠٠ صحيفة
وثمنه كما يأتي بخلاف أجرة البريد وهي قرشين صاغ

١٠ صاغ مغلف تغليفاً حسناً

١٢ مجلد تجليد بروتو جيل

١٥ مجلد تجليد افرنكي مذهب

فن أراد الحصول عليه فليسر قيمته لنا
بمنزلنا نمرة ٧ بعطانة المطبعة بقطرة الامير حسين
بمصر أو بمنزل سعادتلو افندم عبد السلام باشا
المويلحي أو بمخبر المعلم حسن شداد بشارع محمد
علي . وبيع أيضاً بالغلات الآتية

بالمطبعة العمومية الكائن بشارع عبدالعزيز بمصر
بمكتبة الترفي الكائن بشارع عبد العزيز بمصر
بدار البقالة المصرية بالعباسية

بمكان عبد السلام افندي الصي البنان بالسكة
الجديدة

بمكان الاوسطى حسانين علي الشريف
الترزي بالخزاوي

سيد علي الحريري

(طبع بالمطبعة العمومية)

عليها بمعرفة احد محضري محكمة منيا
القمح الجزئية بتاريخ ١٣ مارس سنة ٩٠٠ بناء
على الحكم الصادر من المحكمة المذكورة في ١٣
سبتمبر سنة ٩٩ بناء على طلب الشيخ حسن علي
يوسف وقاء لمطلوبه

فعلى من له رغبة في مشتري شي من ذلك
يحضر في اليوم والساعة والمحل المذكورين
بعاليه ومن يرسي عليه المزاد يدفع الثمن فوراً
وأن تأخر يعاد البيع على ذمته ويلزم بالفرق
تحريراً في ٤ ابريل سنة ٩٠٠

اعلان

من قلم محضري محكمة اسنا الجزئية الاهلية
في يوم الخميس ٣ مايو سنة ١٩٠٠ الساعة
١٢ افرنكي الظهر بسوق ارمنت

سبياع بطريق المزاد العمومي بقرة حمرة
رومي بقرون صغيره ونواره بيضه في اوسط
ذيلها سن عشر سنوات وحمار ابيض اللون بصفار
سن ٨ سنوات ملك سليمان علي بدر المزارع من
الريس السابق توقيع المحجز عليها بتاريخ ٦
مارس سنة ٩٠٠ بناء على طلب نور عبد الكريم
المزارع من الكلابه تنفيذاً للحكم الصادر لصالحه
من هذه المحكمة بتاريخ ١٣ ديسمبر سنة ٨٩٩
واعلن له بتاريخ ١٣ يناير سنة ٩٠٠ وقاء لمبلغ
٢٠١ قرش صاغ

فن له رغبة في المشتري عليه ان يحضر
في الزمان والمكان المحددين أعلاه ومن يرسي
عليه المزاد يدفع الثمن فوراً وان تأخر يعامل
حسن القانون

تحريراً بسرائي المحكمة باسنا اول ابريل سنة
١٩٠٠

الباشمحضر
امضا